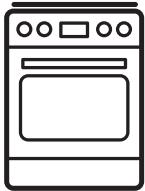




Electrolux



electrolux.com/register



UK Інструкція | Плита

LKK560000K

LKK560000W

LKK560000X



МИ ДУМАЄМО ПРО ВАС

Дякуємо, що придбали прилад Electrolux. Обраний вами виріб створено на основі багаторічного професійного досвіду та інновацій. Оригінальний і стильний — його сконструйовано з думкою про вас. Тому під час його використання ви можете бути впевнені в тому, що щоразу отримуватимете відмінні результати.

Ласкаво просимо до Electrolux.

Відвідайте наш веб-сайт, щоб:



Отримати поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту:

www.electrolux.com/support



Зареєструвати свій продукт для кращого обслуговування:

www.registerelectrolux.com



Придбати аксесуари, витратні матеріали й оригінальні запчастини для вашого приладу:

www.electrolux.com/shop

ДОПОМОГА КЛІЄНТАМ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Використовуйте лише оригінальні запасні частини.

Звертаючись до нашого авторизованого сервісного центру, необхідно мати таку інформацію: модель, номер виробу, серійний номер.

Інформацію можна знайти на табличці з технічними даними.

Попередження / Важлива інформація про безпеку

Загальна інформація та рекомендації

Інформація щодо захисту навколишнього середовища

Може змінитися без оповіщення.

ЗМІСТ

| | |
|---|----|
| 1. ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ..... | 3 |
| 2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ..... | 5 |
| 3. УСТАНОВКА..... | 9 |
| 4. ОПИС ВИРОБУ..... | 15 |
| 5. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ..... | 16 |
| 6. ВАРИЛЬНА ПОВЕРХНЯ — ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ..... | 16 |
| 7. ВАРИЛЬНА ПОВЕРХНЯ – ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ..... | 17 |
| 8. ВАРИЛЬНА ПОВЕРХНЯ — ДОГЛЯД ТА ЧИЩЕННЯ..... | 18 |
| 9. ДУХОВКА — ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ | 19 |
| 10. ДУХОВА ШАФА - ФУНКЦІЇ ГОДИННИКА..... | 21 |
| 11. ДУХОВА ШАФА - ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДДЯ..... | 21 |
| 12. ДУХОВА ШАФА — ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ..... | 22 |
| 13. ДУХОВКА — ДОГЛЯД ТА ЧИЩЕННЯ..... | 33 |
| 14. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ..... | 35 |
| 15. ЕНЕРГОЕФЕКТИВНІСТЬ..... | 37 |
| 16. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ..... | 39 |

1. ⚠ ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед установкою та експлуатацією приладу слід уважно прочитати інструкцію користувача. Виробник не несе відповідальності за травми або збитки через неправильне встановлення або використання. Інструкції з експлуатації слід зберігати в безпечному і доступному місці з метою користування в майбутньому.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечної користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків. Діти до 8 років та особи з важкою та комплексною непрацездатністю можуть перебувати поблизу приладу лише за умови, якщо знаходяться під безперервним спостереженням.
- Слідкуйте за тим, аби діти не бавилися з приладом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Прилад і його відкриті поверхні нагріваються під час використання. Не допускайте дітей та домашніх тварин до приладу під час його використання та охолодження.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

1.2 Загальна безпека

- Цей прилад призначено виключно для приготування їжі.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах у приміщенні.
- Цей прилад можна використовувати в офісах, готельних номерах, напів-готелях, приміщеннях для фермерського

туризму та інших подібних приміщеннях, де застосування цього приладу не перевищує (середній) рівень побутового користування.

- Установлювати цей прилад і замінювати кабель повинен лише кваліфікований фахівець.
- Цей прилад призначений для використання на висотах до 2000 м над рівнем моря.
- Цей прилад не призначений для використання на кораблях, човнах або плаваючих засобах.
- Не встановлюйте прилад за декоративними дверцятами, оскільки це може привести до перегріву.
- Не встановлюйте пристрій на платформу.
- Не використовуйте для керуванням пристроєм зовнішній таймер або окрему систему дистанційного керування.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Готування без нагляду на варильній поверхні з використанням жиру чи олії може спричинити пожежу.
- Ніколи не використовуйте воду для гасіння вогню під час готовання. Вимкніть прилад і накрійте полум'я, наприклад, протипожежним покривалом або кришкою.
- **ОБЕРЕЖНО:** Необхідно стежити за процесом готовання. Необхідно безперервно стежити за короткотривалим процесом готовання.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Небезпека займання: Не зберігайте речі на поверхнях для готовання.
- Не використовуйте пароочищувач для очищення приладу.
- Не використовуйте для очищення скляних дверцят або скляної поверхні кришок із завісами на варильній поверхні жорсткі абразивні засоби чи металеві шкребки, оскільки це може привести до появи подряпин і тріщин на склі.
- Не можна класти на прилад металеві предмети, наприклад, ножі, виделки, ложки та кришки, оскільки вони можуть нагрітися.

- Перш ніж відчиняти кришку, витріть з неї будь-яку розлиту рідину. Перш ніж закривати кришку, дайте поверхні охолонути.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Прилад і його відкриті поверхні нагріваються під час використання. Необхідно поводитись обережно, щоб не торкатися нагрівальних елементів.
- Завжди користуйтеся кухонними рукавицями, коли витягаєте та вставляєте аксесуари чи посуд.
- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, відключіть прилад від електромережі.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Щоб уникнути ураження електричним струмом, перш ніж починати міняти лампу, переконайтесь, що прилад вимкнено.
- У разі пошкодження електричного кабелю його має замінити виробник, його авторизований сервісний центр або інші аналогічно кваліфіковані особи задля уникнення ураження електричним струмом.
- Будьте обережними, коли торкаєтесь шухляди. Вона може нагрітися.
- Щоби зняти опори поличок, спочатку потягніть передню частину опори полички, а потім її задню частину в сторону від бічних стінок. Щоби встановити опори поличок, виконайте наведену вище процедуру у зворотній послідовності.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Використовуйте лише запобіжники варильної поверхні, розроблені виробником пристрою для приготування, визнані придатними до використання відповідно до інструкцій із експлуатації від виробника або вбудовані у пристрій. Використання неналежних запобіжників може привести до нещасних випадків.

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Цей прилад придатний для використання

на наступних ринках: **UA**

2.1 Установлення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Встановлювати цей прилад повинен лише кваліфікований фахівець.

- Повністю зніміть упаковку.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Дотримуйтесь інструкції зі встановлення, що постачаються разом із приладом.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Не тягніть прилад за ручку.
- Кухонна шафа і ніша повинні мати відповідні розміри.
- Дотримуйтесь вимог щодо мінімальної відстані до інших приладів чи предметів.
- Встановлюйте прилад у безпечному підходящому місці, що відповідає вимогам зі встановлення.
- Певні частини приладу перебувають під напругою. Закрійте прилад меблями, щоб унеможливити контакт із небезпечними частинами.
- Висота сторін приладів або інших предметів, біля яких стоїть прилад, повинна відповідати висоті сторін приладу.
- Не встановлюйте прилад біля дверей або під вікном. Це допоможе запобігти падінню гарячого посуду з приладу через відчинення дверей чи вікна.
- Переконайтесь, що прилад встановлено належним чином, щоб він не перекинувся. Див. розділ «Установка».

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.

- Усі електричні підключення мають виконуватися кваліфікованим електриком.
- Прилад повинен бути заземленим.
- Переконайтесь в тому, що параметри на таблиці з технічними даними сумісні

- з електричними параметрами електроживлення від мережі.
- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Не використовуйте розгалужувачі, переходники й подовжувачі.
- Пильнуйте, щоб кабель живлення не торкається або не був надто наближений до дверцят приладу або інші під приладом, особливо коли він працює або дверцята гарячі.
- Елементи захисту від ураження електричним струмом та ізоляція мають бути закріплені так, аби їх не можна було зняти без спеціального інструмента.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Переконайтесь, що після установки є вільний доступ до розетки електроживлення.
- Не вставляйте вилку в розетку, яка ненадійно закріплена.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.
- Використовуйте лише належні ізолюючі пристрої, а саме: лінійні роз'єднувачі, запобіжники (гвинтові запобіжники спід викрутки з патрона), реле захисту від замикання на землю та контактори.
- Електрообладнання має бути оснащеним ізолюючим пристроєм для повного відключення від електромережі. Зазор між контактами ізолюючого пристрою має становити не менше 3 мм.
- Повністю закрійте дверцята приладу, перед тим як вставляти вилку кабелю живлення в розетку.

2.3 Підключення газу

- Усі підключення газу мають здійснюватися лише кваліфікованим фахівцем.
- Перш ніж встановлювати прилад, переконайтесь, що місцеві умови газопостачання (тип газу та тиск) сумісні з налаштуваннями приладу.
- Переконайтесь, що навколо приладу присутня циркуляція повітря.

- Інформація про подачу газу наведена на табличці з технічними даними.
- Даний прилад не підключений до пристрою виводу продуктів горіння. Даний прилад необхідно встановлювати та вводити в експлуатацію відповідно до чинних норм і правил монтажу. Дотримуйтесь вимог щодо належної вентиляції.

2.4 Користування

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Небезпека травмування та опіків.
Небезпека враження електричним струмом.

⚠ УВАГА

Використання газового приладу для готовування призводить до утворення тепла, вологи та продуктів горіння в приміщенні, в якому він встановлений. Переконайтесь, що кухня добре провітрюється, особливо під час використання приладу. Тривале інтенсивне використання приладу може потребувати додаткової вентиляції, наприклад збільшення механічної вентиляції за наявності, додаткової вентиляції для безпечноного видалення продуктів горіння до зовнішнього повітря, а також забезпечення змін повітря в кімнаті з додатковою вентиляцією. Проконсультуйтесь з кваліфікованим спеціалістом, перш ніж встановлювати додаткову вентиляцію.

- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Переконайтесь в тому, що вентиляційні отвори не заблоковано.
- Під час роботи приладу не залишайте його без нагляду.
- Вимикайте прилад після кожного використання.
- Будьте обережні, відчиняючи дверцята приладу під час його роботи. Можливе вивільнення гарячого повітря.
- Не працюйте з приладом, якщо ваші руки мокрі або якщо він контактує з водою.

- Не використовуйте прилад як робочу поверхню або як поверхню для зберігання речей.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека пожежі та вибуху.

- При нагріванні жирів і олії можливе вивільнення легкозаймистих парів. Готуючи з використанням жирів та олії, тримайте їх острівно від відкритого вогню або гарячих предметів.
- У результаті вивільнення парів при нагріванні жирів та олії до дуже високої температури можливе їх самозаймання.
- Повторне використання олії, що містить залишки їжі, може спричинити пожежу за температури нижче тієї, при якій ця олія застосовувалася при першому приготуванні їжі.
- Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього легкозаймисті речовини чи предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.
- Відчиняючи дверцята, пильнуйте, щоби поряд із пристроєм не було джерел утворення іскор та відкритого вогню.
- Обережно відчиняйте дверцята приладу. Використання інгредієнтів зі спиртом може привести до утворення суміші спирту й повітря.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик пошкодження приладу.

- Щоб запобігти пошкодженню або знебарвленню емалі, дотримуйтесь таких рекомендацій:
 - не ставте посуд або інші предмети безпосередньо на дно приладу;
 - не кладіть алюмінієву фольгу на прилад або безпосередньо на дно камери приладу.
 - не ставте посуд із водою безпосередньо в розігрітій прилад;
 - не залишайте в приладі страви і продукти з високим вмістом вологи після завершення приготування їжі;
 - будьте обережні, вимаючи або встановлюючи аксесуари.
- Знебарвлення емалі або нержавіючої сталі не впливає на ефективність роботи приладу.

- Використовуйте глибоке деко для випікання тортів із великим вмістом вологи. Сік, що виділяється із фруктів, може залишати стійкі плями.
- Не тримайте гарячий посуд на панелі керування.
- Не допускайте, щоб посуд грівся, коли в ньому немає рідини.
- Будьте обережні, щоб не допускати падіння предметів чи посуду на прилад. Поверхня може бути пошкоджена.
- Не залишайте конфорку увімкненою, якщо на ній немає посуду або посуд порожній.
- Кухонний посуд із чавуну, алюмінію або з пошкодженим дном може залишати подряпини. Завжди піднімайте ці предмети, коли потрібно їх перемістити на варильній поверхні.
- Забезпечте належну вентиляцію у приміщенні, де встановлено прилад.
- Використовуйте стійкий посуд правильної форми і діаметром більшим, ніж розміри конфорок.
- Переконайтесь, що полум'я не згасає, коли ви швидко повертаєте ручку з максимального положення в мінімальне.
- Використовуйте лише аксесуари, що постачаються разом із приладом.
- Не встановлюйте розсіювач полум'я на конфорці.

2.5 Догляд та очищення

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик травмування, пожежі або пошкодження приладу.

- Вимкніть прилад перед технічним обслуговуванням.
Від'єднайте вилку від розетки.
- Дайте пристрою охолонути. Є ризик того, що скляні панелі можуть тріснути.
- У разі пошкодження скляних панелей дверцят треба їх одразу замінити. Зверніться до авторизованого сервісного центру.
- Залишки їжі та жир у пристрої можуть привести до виникнення пожежі.
- Регулярно очищуйте прилад, щоби запобігти пошкодженню матеріалу поверхні.

- Витріть прилад м'якою вологою ганчіркою. Застосовуйте лише нейтральні миючі засоби. Не використовуйте абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.
- Якщо ви користуєтесь аерозолями для чищення духових шаф, дотримуйтесь інструкцій із безпеки, наведених на упаковці.
- Не очищуйте каталітичну емаль (якщо застосовано) жодними мийними засобами.
- Не мийте конфорки в посудомийній машині.

2.6 Кришка

- Не змінюйте технічні характеристики кришки.
- Регулярно мийте кришку.
- Не відкривайте кришку, коли на поверхні є бризки.
- Перед закриттям кришки вимкніть усі конфорки.
- Не закривайте кришку, доки варильна поверхня та духована шафа повністю не охолонуть.
- Скляна кришка може тріснути від нагрівання (у відповідних випадках).



2.7 Внутрішня підсвітка

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Небезпека враження електричним струмом.

- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначенні для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначенні для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначенні для використання з

- іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.
- У цьому виробі є джерело світла класу енергоефективності G.
- Використовуйте лише лампочки з такими ж технічними характеристиками .

2.8 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру.
- Використовуйте лише оригінальні запасні частини.

2.9 Утилізація



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека травмування або задушення.

- По інформацію з належної утилізації приладу зверніться до органів муніципальної влади.
- Від'єднайте прилад від електромережі.
- Відріжте кабель електричного живлення близько до приладу та утилізуйте його.
- Приберіть фіксатор дверцят, щоб унеможливити зачинення дверцят, якщо діти або домашні тварини опиняться всередині приладу.
- Звільніть від газу зовнішні газопровідні труби.

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова Кабінета Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.).

3. УСТАНОВКА



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

3.1 Розташування приладу



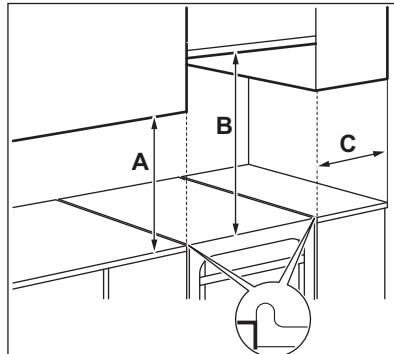
Не слід встановлювати плиту поблизу раковини чи тумби з раковиною. Волога/краплинні води можуть проникати між бічною стінкою та тумбою, що з часом може пошкодити фарбу бічної стінки.

Окремо стоячий прилад з шафами можна встановити з одного або двох боків або в кутку.



Щоб верхня кришка могла вільно відкриватися, відстань між приладом і задньою стінкою має складати близько 1 см.

Мінімальні допуски щодо встановлення приладу див. у таблиці.



Мінімальна відстань

| Розміри | ММ |
|---------|-----|
| A | 400 |
| B | 650 |
| C | 150 |

3.2 Технічні дані

| | |
|---------|------------|
| Напруга | 230 В |
| Частота | 50 - 60 Гц |

| | |
|----------------|-----------|
| Клас приладу | 1 |
| Розміри | ММ |
| Висота | 855 |

| Розміри | ММ |
|---------|-----|
| Ширина | 500 |
| Глибина | 600 |

3.3 Інші технічні дані

| | |
|--------------------|---------------------------|
| Категорія приладу: | ІІ2НЗВ/Р |
| Джерело газу: | G20 (2Н) 20 мбар |
| Заміна газу: | G30/G31 (3В/Р) 30/30 мбар |

3.4 Діаметри обвідного клапана

| КОНФОРКА | Ø ОБВІДНИЙ КЛАПАН 1/100 мм |
|---------------------|----------------------------|
| Допоміжна | 29 |
| Середньої швидкості | 32 |
| Швидка | 42 |

3.5 Газові конфорки для ПРИРОДНОГО ГАЗУ G20 20 мбар

| КОНФОРКА | НОРМАЛЬНА ПОТУЖНІСТЬ кВт | ЗМЕНШЕНА ПОТУЖНІСТЬ кВт | ВІДМІТКА ФОРСУНКИ 1/100 мм |
|---------------------|--------------------------|-------------------------|----------------------------|
| Швидка | 2.9 | 0.80 | 119 |
| Середньої швидкості | 1.85 | 0.43 | 96 |
| Допоміжна | 0.95 | 0.35 | 70 |

3.6 Газові конфорки для СКРАПЛЕННОГО ГАЗУ G30 30 мбар

| КОНФОРКА | НОРМАЛЬНА ПОТУЖНІСТЬ кВт | ЗМЕНШЕНА ПОТУЖНІСТЬ кВт | ВІДМІТКА ФОРСУНКИ 1/100 мм | НОМІНАЛЬНИЙ ПОТІК ГАЗУ г/год |
|---------------------|--------------------------|-------------------------|----------------------------|------------------------------|
| Швидка | 3.0 | 0.72 | 88 | 218 |
| Середньої швидкості | 1.9 | 0.43 | 71 | 138 |
| Допоміжна | 0.95 | 0.35 | 50 | 69 |

3.7 Газові конфорки для СКРАПЛЕНОГО ГАЗУ G31 30 мбар

| КОНФОРКА | НОРМАЛЬНА ПОТУЖНІСТЬ кВт | ЗМЕНШЕНА ПОТУЖНІСТЬ кВт | ВІДМІТКА ФОРСУНКИ 1/100 мм | НОМІНАЛЬНИЙ ПОТОК ГАЗУ г/год |
|---------------------|--------------------------|-------------------------|----------------------------|------------------------------|
| Швидка | 2.6 | 0.63 | 88 | 186 |
| Середньої швидкості | 1.6 | 0.38 | 71 | 114 |
| Допоміжна | 0.85 | 0.31 | 50 | 61 |

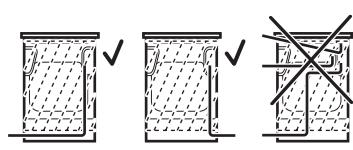
3.8 Підключення газу:



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж підключати газ, від'єднайте прилад від електромережі або вимкніть запобіжник у блоці запобіжників. Закріпіть основний клапан подачі газу.

Застосовуйте жорсткі з'єднання або гнучкий шланг із нержавіючої сталі згідно з чинними нормативними вимогами. У разі використання гнучкого металевого шланга простежте за тим, щоб він не контактував із рухомими деталями або не був здавлений.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Труба для підключення газу не повинна торкатися частини приладу, зображененої на малюнку.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Після завершення монтажу переконайтесь, що з ущільнювачів фітинга кожної труби не витікає газ. Для перевірки ущільнювача використовуйте мильний розчин, а не полум'я.

3.9 Підключення гнучких неметалевих труб

Якщо можна легко дістатися до з'єднання, можна використовувати гнучку трубу. Гнучку трубу потрібно щільно закріпити за допомогою затискачів.

При установці завжди використовуйте тримач для труб і прокладку. Гнучку трубу можна застосовувати, коли:

- вона не може нагрітися більше, ніж кімнатна температура, понад 30 °C;
- її довжина не перевищує 1500 мм;
- вона ніде не звужується;
- вона не перекручена й не стиснута;
- вона не торкається гострих країв або кутів;
- її стан можна легко перевірити.

Під час перевірки гнучкої труби переконайтесь, що:

- немає тріщин, порізів, ознак горіння на двох кінцях і по всій її довжині;
- матеріал не затверділий і має належну еластичність;
- затискачі не іржаві;
- термін придатності не сплив.

Якщо ви помітили один або більше дефектів, не ремонтуйте трубу, а замініть її.

Вузол подачі газу розташований на задній стороні панелі керування.

3.10 Переобладнання на інші типи газу



Переобладнання на інші типи газу може здійснювати тільки уповноважений спеціаліст.



Для приладу передбачено використання природного газу, можна перейти на скраплений газ. Для цього необхідні належні форсунки. Швидкість подачі газу відповідно змінюється.

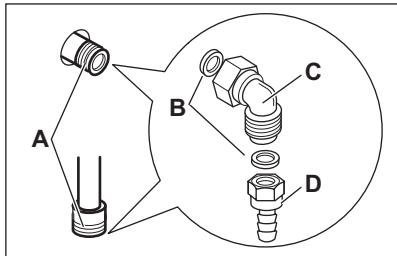


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж замінювати форсунки, переконайтесь в тому, що ручки регулювання подачі газу встановлено в положенні «Вимкнено». Відключіть прилад від електромережі. Дайте приладу охолонути. Існує ризик отримання травм.



Прилад налаштовано на тип газу за замовчанням. Щоб змінити налаштування, завжди використовуйте ущільнювальну прокладку.

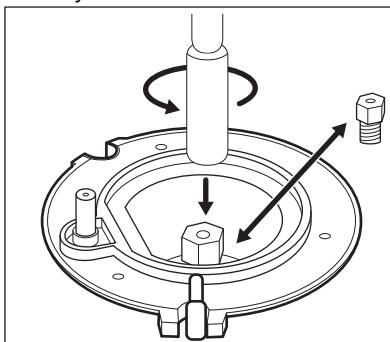


- A. Роз'єм для підключення газу (у приладі передбачено лише один роз'єм)
- B. Прокладка
- C. Регульоване підключення
- D. Труботримач для скрапленого газу

3.11 Заміна форсунок варильної поверхні

При зміні типу газу слід замінити форсунки.

1. Вийміть підставки для посуду.
2. Зніміть з конфорки кришечки та розсікачі.
3. Зніміть форсунки за допомогою торцевого ключа 7.
4. Замініть форсунки на інші, що відповідають типу використовуваного газу.



5. Замініть табличку з технічними даними (знаходиться біля труби подачі газу) на нову, вказавши новий тип газу.

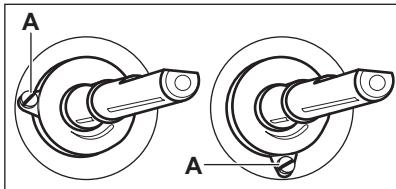


Цю табличку можна знайти в пакеті, що постачається разом із приладом.

Якщо тиск газу, що подається, коливається або відрізняється від потрібного тиску, установіть відповідний регулятор тиску на трубі подачі газу.

3.12 Регулювання мінімального рівня газу для конфорки варильної поверхні

1. Відключіть прилад від мережі електроживлення.
2. Зніміть ручку варильної поверхні. Якщо немає доступу до обвідного гвинта, розберіть панель керування перед регулюванням.
3. Тонкою та плоскою викруткою відрегулюйте положення обвідного гвинта А. Положення обвідного гвинта А визначається відповідно до моделі.



Заміна природного газу скрапленим

1. Повністю закрутіть обвідний гвинт.
2. Вставте ручку назад.

Перехід із скрапленого газу на природний газ

1. Відкрутіть обвідний гвинт А приблизно на 1 виток.
2. Встановіть назад ручку варильної поверхні.
3. Увімкніть прилад у розетку.

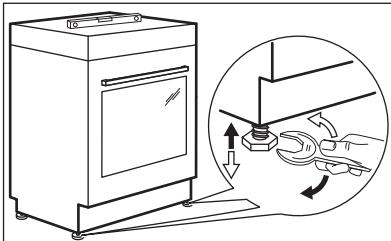


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Вставляйте вилку в розетку тільки після повернення усіх компонентів приладу в початкове положення. Існує ризик отримання травм.

4. Запаліть конфорку. Див. розділ «Варильна поверхня — щоденне користування».
5. Поверніть ручку варильної поверхні в мінімальне положення.
6. Знову зніміть ручку варильної поверхні.
7. Повільно повертайте обвідний гвинт, доки полум'я не стане мінімальним і стабільним.
8. Встановіть на місце ручку варильної поверхні.

3.13 Вирівнювання приладу



Встановіть прилад на один рівень з іншими поверхнями за допомогою невеличких ніжок, що знаходяться знизу приладу.

3.14 Захист від перекидання

Перш ніж запускати захист від перекидання, встановіть правильну висоту та місце для приладу.



УВАГА

Переконайтесь, що захист від перекидання встановлено на правильній висоті.



Переконайтесь, що поверхня позаду приладу рівна.

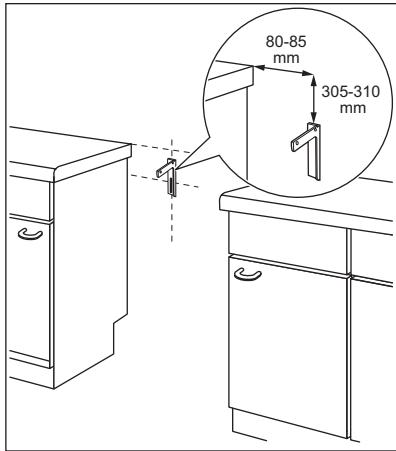
Необхідно встановити захист від перекидання. Якщо ви не встановили його, прилад може перекинутися.

Цей прилад має символ, що відображається на малюнку (якщо застосовується), щоб нагадати про необхідність установлення захисту від перекидання.



1. Установлення захисту від перекидання 305 - 310 мм від верхньої поверхні приладу та 80–85 мм збоку від приладу

у круглий отвір на скобі. Прикрутіть його до твердої поверхні або використовуйте відповідну опору (стіну).



2. Отвір знаходить зліва на задній стороні приладу. Підніміть передню частину приладу й поставте його посередині між шафами. Якщо відстань між кухонними шафами виявиться більшою від ширини приладу, необхідно відповідно змінити відстань по боках, щоб прилад стояв посередині.



Якщо розміри плити змінено, необхідно вирівняти пристрій, що запобігає перекиданню.

⚠️ УВАГА

Якщо відстань між кухонними шафами виявиться більшою від ширини приладу, необхідно відповідно змінити відстань по боках, щоб прилад стояв посередині.

3.15 Підключення до електромережі

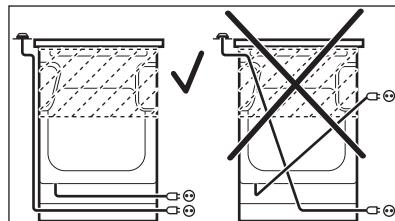
⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Виробник не несе відповідальності у разі порушення користувачем правил техніки безпеки, викладених у розділі «Інформація з техніки безпеки».

Цей прилад оснащено електричним кабелем із вилкою.

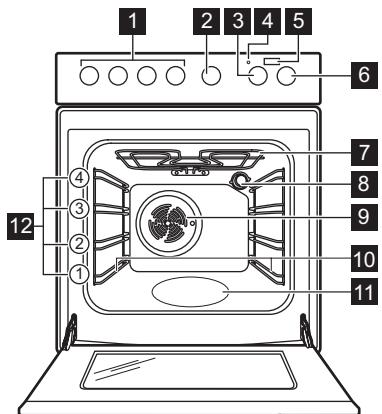
⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Кабель живлення не повинен торкатися частини пристрою, затемненої на малюнку.



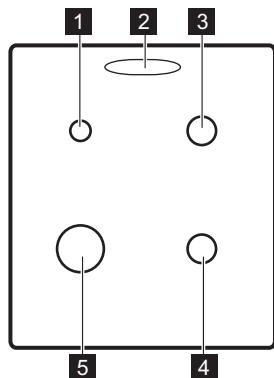
4. ОПИС ВИРОБУ

4.1 Загальний огляд



- 1 Перемикачі варильної поверхні
- 2 Перемикач таймера
- 3 Перемикач температури
- 4 Індикатор / символ температури
- 5 Кнопка «Додаткова пара»
- 6 Перемикач функцій духовки
- 7 Нагрівальний елемент
- 8 Лампа
- 9 Вентилятор
- 10 Опорна рейка, знімна
- 11 Заглибина камери
- 12 Рівні полиць

4.2 Оснащення варильної поверхні



- 1 Допоміжна конфорка
- 2 Отвір для виходу пари — кількість і положення залежать від моделі
- 3 Конфорка середньої швидкості
- 4 Конфорка середньої швидкості
- 5 Швидка конфорка

4.3 Аксесуари

- **Комбінована решітка**
Для посуду, форм для випічки, смаження.
- **Деко для випічки**
Для випікання тортів і бісквітів.
- **AirFry деко**

Для смаження страв із меншою кількістю олії або без паперу для випікання.

- **Додаткові телескопічні спрямовувачі**
Для полиць та дек. Їх можна замовити окремо.
- **Шухляда для зберігання**
Шухляду для зберігання розташовано під камерою духової шафи.

5. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

5.1 Первинне очищення

Вийміть із духової шафи всі аксесуари й знімні опорні рейки.



Див. розділ «Догляд та чистка».

Перед першим користуванням почистіть духову шафу і аксесуари.

Встановіть аксесуари та знімні опорні рейки на початкове положення.

5.2 Попереднє прогрівання

Перед першим користуванням прогрійте пусту духову шафу.



Для функції: PlusSteam див. розділ «Духова шафа — Щоденне користування», «Активація функції: PlusSteam».

1. Встановіть функцію . Встановіть максимальну температуру.

2. Залиште духову шафу працювати протягом 1 години.
3. Встановіть функцію . Встановіть максимальну температуру. Максимальна температура для цієї функції становить 210 °C.
4. Дайте духовій шафі попрацювати 15 хвилин.
5. Встановіть функцію , натисніть: Пара плюс . Встановіть максимальну температуру.
6. Дайте духовій шафі попрацювати 15 хвилин.
7. Вимкніть духову шафу і дайте їй охолонути.

Аксесуари можуть більш гарячими, ніж зазвичай. Із духової шафи може виділятися запах і дим. Переконайтесь в тому, що в приміщенні надходить достатній потік повітря.

6. ВАРИЛЬНА ПОВЕРХНЯ — ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

6.1 Запалювання конфорки варильної поверхні



Завжди запалюйте конфорку, перш ніж поставити на неї посуд.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Будьте дуже обережні при використанні відкритого вогню на кухні. Виробник не несе жодної відповідальності в разі неправильного поводження з вогнем.

1. Поверніть проти годинникової стрілки ручку варильної поверхні в положення і натисніть її.
2. Утримуйте регулятор керування натиснутим приблизно 10 секунд, щоб термопара встигла прогрітися. В іншому разі подача газу припиниться.
3. Коли встановиться рівномірне полум'я, відрегулюйте його рівень.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не тримайте регулятор натисненим довше 15 секунд. Якщо конфорка не запалюється через 15 секунд, відпустіть ручку, поверніть її в положення «Вимкнено» та спробуйте знову запалити конфорку мінімум через 1 хвилину.



Якщо після декількох спроб конфорка не загораетсяя, переконайтесь, що корона й кришка знаходяться у правильному положенні.



У разі відсутності електроенергії можна запалити конфорку без електричного пристроя. Наблизьте полум'я до конфорки, натисніть відповідну ручку та поверніть її в максимальне положення. Утримуйте регулятор натиснутим приблизно 10 секунд, щоб термопара встигла прогрітися.

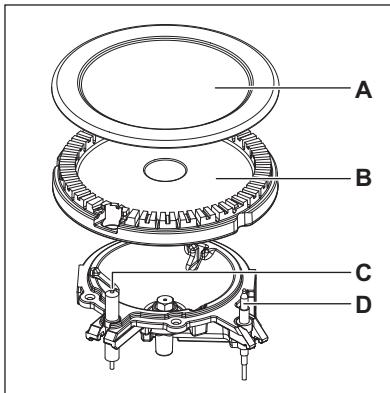


Якщо конфорка раптом погасне, поверніть ручку в положення «Вимкнено» та спробуйте знову запалити конфорку щонайменше через 1 хвилину.



Запалювач іскри може вмикатися автоматично в разі підключення до електромережі після установки або припинення подачі електроенергії. Це нормально.

6.2 Огляд конфорки



- A. Кришка конфорки
- B. Корона конфорки
- C. Свічка запалювання
- D. Термопара

6.3 Вимкнення конфорки

Щоб загасити полум'я, поверніть ручку в положення «вимкнено» 0.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж знімати посуд із конфорки зменшіть полум'я або вимкніть конфорку.

7. ВАРИЛЬНА ПОВЕРХНЯ – ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

7.1 Посуд



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не ставте одну каструллю на дві конфорки.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Щоб уникнути травм чи проливання вмісту посуду, не ставте на конфорку нестійкі або деформовані каструлі.

УВАГА

Переконайтесь, що ручки каструлі не виходять за межі переднього краю варильної поверхні.

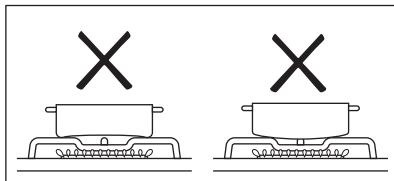
УВАГА

Переконайтесь, що каструлі розміщено в центрі конфорки, щоб забезпечити максимальну стійкість і знизити обсяг споживання газу.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не використовуйте посуд з обідком або з випуклим дном на конфорці, оскільки існує високий ризик перекидання.



7.2 Діаметри посуду



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Користуйтесь посудом відповідно до розміру конфорок.

Конфорка

Діаметри посуду (мм)

Допоміжна 120 - 180

Середньої швидкості 140-220/240¹⁾

Швидка 160-220/260¹⁾

1) Коли на варильній поверхні використовується лише одна кастрюля.

8. ВАРИЛЬНА ПОВЕРХНЯ — ДОГЛЯД ТА ЧИЩЕННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

8.1 Загальна інформація

- Очищуйте варильну поверхню після кожного використання.
- Дно посуду, в якому ви готуєте, має бути завжди чистим.
- Подряпини або темні плями на поверхні не впливають на роботу варильної поверхні.
- Використовуйте спеціальний засіб для чищення, що підходить для цієї варильної поверхні.
- Деталі з нейтральної сталі промийте водою, а потім витріть насухо м'яким матеріалом.

8.2 Чищення варильної поверхні

- **Негайно видаляйте такі типи забруднень:** розплавлену пластмасу й полімерну плівку, цукор та залишки страв, що містять цукор, якщо цього не зробити, то забруднення може призвести до пошкодження варильної

поверхні. Будьте обережні, щоб уникнути опіків.

- **Видаляйте залишки після того, як прилад достатньо охолоне:** вапняні та водяні розводи, бризки жиру та плями з металевим відблиском. Очищуйте поверхню вологого ганчіркою з нейтральним миючим засобом. Після чищення витріть поверхню м'якою тканиною.
- Щоб очистити емальовані деталі, кришки та корони, помийте їх теплою мильною водою й ретельно висушіть перед встановленням на місце.

8.3 Чищення свічки запалювання

Чищення свічки запалювання можливе завдяки тому, що вона зроблена з керамічного матеріалу і металевого електрода. Ці елементи слід регулярно та ретельно очищувати. Крім того, потрібно перевіряти, чи не засмітилися отвори корони конфорки.

8.4 Підставки для посуду



Підставки для посуду не придатні для миття в посудомийній машині. Їх необхідно мити вручну.

1. Щоб очистити нагрівальний елемент, зніміть підставки для посуду.



Встановлюючи підставки для посуду на місце, будьте дуже обачні, щоб не пошкодити нагрівальний елемент.

2. Іноді емальоване покриття може мати гострі краї, тому будьте обережні під

час миття та висушування підставок для посуду вручну. За необхідності видаліть стійкі плями за допомогою пастоподібного засобу для чищення.

3. Очистивши підставки для посуду, переконайтесь, що вони знаходяться в правильному положенні.
4. Щоб конфорка працювала правильно, відгалуження підставок для посуду мають збігатися із центром конфорки.

8.5 Періодичне технічне обслуговування

Періодично звертайтеся до свого місцевого сервісного центру для перевірки подачі газу й роботи пристрою, що регулює тиск, якщо він встановлений.

9. ДУХОВКА — ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

9.1 Увімкнення і вимкнення духової шафи

1. Поверніть перемикач функцій духової шафи, щоб обрати функцію духової шафи.
2. Оберіть температуру, обертаючи перемикач температури.

Лампочка починає світитися, коли працює духовка шафа.

3. Щоб вимкнути духову шафу поверніть перемикач функцій духової шафи та температури в положення «Вимкнено».

9.2 Запобіжний термостат

Неправильна робота духової шафи чи пошкоджені компоненти можуть спричинити небезпечне перегрівання. Щоб запобігти цьому, духовка шафа обладнана термостатом, який припиняє подачу живлення. Духова шафа вмикается автоматично, коли температура знизиться.

9.3 Функції духової шафи

| Символ | Функції духової шафи | Додаток |
|--------|-----------------------|--|
| 0 | Положення «Вимкнено» | Духова шафа вимкнена. |
| | Лампочка духової шафи | Увімкнення лампочки без функції готовування. |

| Символ | Функції духової шафи | Додаток |
|---|------------------------------|---|
|  | PlusSteam | Для додавання вологості під час готування. Для отримання потрібного кольору та хрусткої скоринки під час випікання. Для збільшення соковитості під час повторного нагрівання. Для консервування фруктів та овочів. |
|  | Легке готування з конвекцією | Для приготування ніжних і соковитих смажених страв або сушина будь-яких фруктів і овочів. |
|  | Нижній нагрів | Для випікання тортів і пирогів із хрусткою основою. |
|  | Традиційне готування | Випікання та смаження на одному рівні полиці. |
|  | Великий гриль | Приготування на грилі великої кількості виробів пласкої форми, а також смаження хліба. |
|  | Турбо-гриль | Смаження великих шматків м'яса чи домашньої птиці з кістками на одному рівні полиці. Приготування запіканок і запум'янювання. |
|  | Готування з конвекцією | Смаження або смаження та випікання за однакової температури на декількох рівнях полиць без змішування запахів. |
|  | Волога випічка | Ця функція використовувалася для забезпечення відповідності класу енергоефективності та регламентам екологічного проектування (згідно з EU 65/2014 та EU 66/2014). Тести згідно з: IEC/EN 60350-1. Під час приготування дверцята духової шафи мають бути зчинені, аби функція не переривалася, а також для забезпечення максимальної енергоефективності духової шафи. Під час використання цієї функції температура в камері може відрізнятися від установленої. Потужність нагріву можна зменшити. Для ознайомлення із загальними рекомендаціями щодо енергозбереження див. у розділі «Енергоефективність», «Енергозбереження». Ця функція призначена для заощадження енергії під час готування. Інструкції щодо готування див. у розділі «Поради та рекомендації», функція Волога випічка. |
|  | AirFry / Вентилятор | Для смаження страв із меншою кількістю олії або без паперу для випікання. Для таких страв, як картопля фрі або піца. / Для одночасного випікання максимум на двох рівнях, а також для сушіння продуктів. Установіть температуру на 20–40 °C нижче, ніж при використанні функції Традиційне готування. |
|  | Розморожування | Розморожування продуктів (овочів і фруктів). Час розморожування залежить від кількості та розміру заморожених продуктів. |

9.4 Увімкнення функції: PlusSteam

Ця функція дозволяє покращити рівень вологості під час приготування страв.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека опіків і пошкодження приладу.

Пара може спричинити опіки:

- Не відкривайте дверцята приладу під час використання функції: PlusSteam.
- Відкривайте дверцята приладу обережно після використання функції: PlusSteam.



Див. розділ «Поради і рекомендації».

1. Відкрийте дверцята духової шафи.
2. Заповніть заглибину камери водопровідною водою.
Максимальна ємність заглибини камери становить 250 мл.
Заповнюйте заглибину камери водою лише тоді, коли духовка буде холодною.
3. Встановіть функцію: PlusSteam .

4. Натисніть кнопку «Пара плюс» . Кнопка «Пара плюс» працює лише з функцією: PlusSteam.
Починає світитися індикатор.
5. Поверніть перемикач температури, щоб обрати температуру.
6. Поставте страву в прилад і закрійте дверцята духовки.

⚠ УВАГА

Не заповнюйте заглибину камери водою під час готовування або коли духовка гаряча.

7. Щоб вимкнути прилад, натисніть кнопку «Пара плюс» , поверніть перемикачі функцій духової шафи та терmostата в положення «вимкнено».

Індикатор кнопки «Пара плюс» згасає.

8. Видаліть воду з заглибини камери.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Переконайтесь, що прилад холодний, перш ніж видаляти залишки води із заглибини камери.

10. ДУХОВА ШАФА - ФУНКЦІЇ ГОДИННИКА

10.1 Таймер

Використовується для встановлення зворотного відліку часу.



Ця функція не впливає на роботу пристрою.

1. Установіть функцію духової шафи і температуру.
2. Поверніть перемикач таймера до упору, а потім встановіть його на потрібний час.

Після того як встановлений час сплине, пролунає звуковий сигнал.

11. ДУХОВА ШАФА - ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДДЯ

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

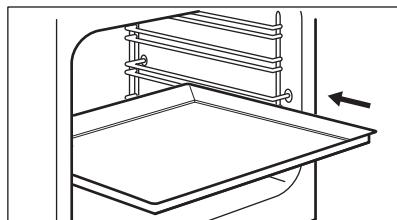
Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.



Не засовуйте деко для випічки або глибоке деко щільно до задньої стінки камери духової шафи. Це перешкоджає циркуляції тепла навколо деко. Продукти можуть пригорати, ос особливо у задній частині деко.

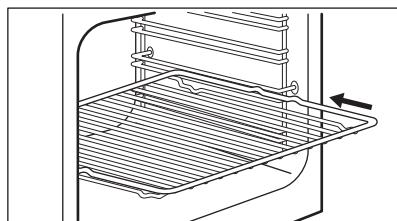
11.1 Установлення аксесуарів

Деко:

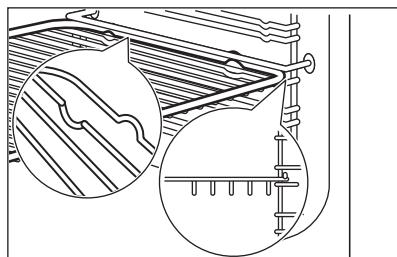


Просуньте деко/глибоку форму між напрямними планками опорних рейок. Переконайтесь, що вона не торкається задньої стінки духової шафі.

Комбінована решітка:

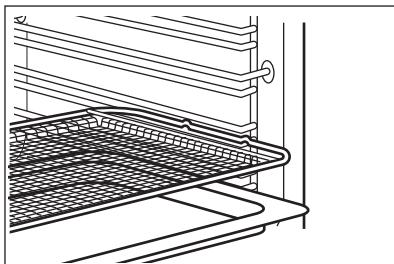


Установіть решітку між напрямними планками опорних рейок.



AirFry деко:

Установіть AirFry деко на другому рівні полички. Установіть деко для випічки або глибоке деко на першому рівні полиці.



12. ДУХОВА ШАФА — ПОРАДИ Й РЕКОМЕНДАЦІЇ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.



У таблицях указані орієнтовні значення температури та часу випікання. Вони залежать від рецепту, а також якості та кількості інгредієнтів, що використовуються.

12.1 Загальна інформація

Прилад має чотири рівня становлення поличок. Нумерація рівнів починається з днища приладу.

Прилад оснащений спеціальною системою, яка забезпечує циркуляцію повітря та постійну рециркуляцію пари. Завдяки цій системі можна готувати страви в середовищі, насиченому парою, щоб вони залишалися м'якими всередині і вкривалися хрусткою скоринкою ззовні. Крім того, час приготування та споживання електроенергії зменшуються до мінімуму.

Всередині приладу або на скляній панелі дверцят може утворюватися конденсат. Це нормальне явище. Відкриваючи дверцята під час готування, тримайтесь подалі від приладу. Щоб зменшити конденсацію, попередньо прогрійте порожній прилад упродовж 10 хв.

Витирайте вологу після кожного використання приладу.

Не кладіть продукти безпосередньо на дно приладу і не розміщуйте на деталях приладу алюмінієву фольгу під час готування. Це може привести до погіршення результатів випікання та пошкодити емалеве покриття.

12.2 Випічка

Для першої випічки обираєте нижчу температуру.

Для випікання тортів або тістечок на декількох полицях час випікання може бути збільшено на 10-15 хвилин.

Торти та інші вироби на різних рівнях не завжди зарум'янюються рівномірно. Немає потреби змінювати налаштування температури у випадку нерівномірного зарум'янювання. Під час випікання ця різниця зникне.

Дека в духовці можуть деформуватися під час випікання. Коли дека знов охолонуть, деформації зникнуть.

12.3 Випікання пирогів/тортів

Не відкривайте дверцята, поки не сплине 3/4 встановленого часу випікання.

Якщо ви готуєте одночасно на двох деках, залишайте один рівень між ними порожнім.

12.4 Готування м'яса і риби

Після приготування зачекайте приблизно 15 хвилин, перш ніж розрізати м'ясо – так воно не втратить сік.

Щоб уникнути утворення надмірної кількості диму в духовій шафі під час смаження, налийте у піддон трохи води. Щоб уникнути конденсації диму, завжди додавайте воду після того, як вона випарується.

12.5 Тривалість приготування

Тривалість приготування залежить від типу страви, її консистенції та кількості.

На початку стежте за процесом приготування страв. Визначте найкращі параметри (температуру, тривалість готування тощо) для ваших рецептів страв, кількості, кухонного посуду.

12.6 PlusSteam



Перш ніж розпочинати попереднє прогрівання, наповніть заглибину камери водою, тільки коли духовка охолоне.

Див. розділ «Активація функції: PlusSteam»

Випічка

| Страва | Кількість води у камері з тисненням (мл) | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|--|--|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Білий хліб ¹⁾ | 100 | 180 | 35 - 40 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Булочки ¹⁾ | 100 | 200 | 20 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Домашня піца ¹⁾ | 100 | 230 | 10 - 20 | 1 | Використовуйте деко для випікання. |
| Фокача ¹⁾ | 100 | 190 - 210 | 20 - 25 | 1 | Використовуйте деко для випікання. |
| Печиво, булочки, круасан ¹⁾ | 100 | 150 - 180 | 10 - 20 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Сливовий торт, яблучний пиріг, булочки з корицею ¹⁾ | 100 | 180 | 20 | 2 | Використовуйте форму для торта. |

1) Попередньо розігрійте в порожній духовій шафі протягом 5 хвилин перед готуванням.

Готування заморожених продуктів

| Страва | Кількість води у камері з тисненням (мл) | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|-----------------------------------|--|------------------|----------|------------------|-------------------------------------|
| Піца заморожена ¹⁾ | 150 | 200 - 210 | 10 - 20 | 2 | Використовуйте комбіновану решітку. |
| Заморожений круасан ¹⁾ | 150 | 160 - 170 | 25 - 30 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |

1) Перед початком готування прогрівайте порожню духову шафу протягом 10 хв.

Доведення страв до готовності

| Страва | Кількість води у камері з тисненням (мл) | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|---------------|--|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Білий хліб | 100 | 110 | 15 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Хлібний рулет | 100 | 110 | 10 - 20 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Домашня піца | 100 | 110 | 15 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Фокача | 100 | 110 | 10 - 20 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |

| Страва | Кількість води у камері з тисненням (мл) | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|--------|--|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Овочі | 100 | 110 | 15 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Рис | 100 | 110 | 15 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| Паста | 100 | 110 | 15 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |
| М'ясо | 100 | 110 | 15 - 25 | 2 | Використовуйте деко для випікання. |

Підсмажування

| Страва | Кількість води у камері з тисненням (мл) | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|------------------|--|------------------|----------|------------------|--|
| Смажена свинина | 200 | 180 | 65 - 80 | 2 | Використовуйте комбіновану решітку і деко для випікання. |
| Ростбіф | 200 | 200 | 50 - 60 | 2 | Використовуйте комбіновану решітку і деко для випікання. |
| Курка | 200 | 210 | 60 - 80 | 2 | Використовуйте комбіновану решітку і деко для випікання. |
| Смажена ін-дичка | 200 | 200 | 70 - 90 | 2 | Використовуйте комбіновану решітку і деко для випікання. |

12.7 Консервування +



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Є ризик отримання опіків або пошкодження приладу.

- Використовуйте банки для консервування однакових розмірів, доступні у торговій мережі.
- Не кладіть на деко більше шести півлітрових банок для консервування.
- Заповнюйте банки однаково, залишаючи 1 см повітря зверху кожної

банки. Прикрите банки кришками, але не закривайте їх герметично.

- Банки не повинні торкатися одна одної.
- Налийте 1/2 літра води у пласке деко для випікання та 1/4 літра води у заглиблення камери, щоб у духовій шафі було достатньо вологи.
- Оберіть функцію PlusSteam та встановіть належну температуру згідно таблиці нижче.
- Банки можна закрити герметично лише, коли функцію вимкнено.

Ягоди

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|-----------------------------|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Полуниця / Чорниця / Малина | 160 | 25 - 30 | 1 | Використовуйте деко для випікання. |

Кісточкові плоди

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|----------------------|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Груші / Айва / Сливи | 160 | 35 - 40 | 1 | Використовуйте деко для випікання. |

М'які овочі

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|--------------------------------------|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Цукіні / Баклажани / Цибуля / Томати | 160 | 30 - 35 | 1 | Використовуйте деко для випікання. |

Мариновані овочі

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці | Аксесуари |
|----------------------------------|------------------|----------|------------------|------------------------------------|
| Морква / Соління / Pina / Селера | 160 | 35 - 45 | 1 | Використовуйте деко для випікання. |

12.8 Легке готування з конвекцією

Сушіння

| Страва | Температура (°C) | Час (год) | Положення полиці | |
|------------------------|------------------|-----------|------------------|-------------|
| | | | Положення 1 | Положення 2 |
| Овочі | | | | |
| Квасоля | 60 - 70 | 7 - 9 | 2 | 1 / 3 |
| Перець шматочками | 60 - 70 | 10 - 12 | 2 | 1 / 3 |
| Овочевий суповий набір | 60 - 70 | 9 - 11 | 2 | 1 / 3 |
| Гриби смужками | 50 - 60 | 13 - 15 | 2 | 1 / 3 |
| Зелень/трави | 40 - 50 | 3 - 5 | 2 | 1 / 3 |
| Фрукти | | | | |
| Сливи, половинки | 60 - 70 | 11 - 13 | 2 | 1 / 3 |

| Страва | Температура (°C) | Час (год) | Положення полиці | |
|-----------------------|------------------|-----------|------------------|-------------|
| | | | Положення 1 | Положення 2 |
| Абрикоси, половинками | 60 - 70 | 9 - 11 | 2 | 1 / 3 |
| Яблука, скибочки | 60 - 70 | 6 - 8 | 2 | 1 / 3 |
| Груші, скибочки | 60 - 70 | 7 - 10 | 2 | 1 / 3 |

Повільне готування

| Страва | Кількість (кг) | Смаження з обох боків (хв) | Температура (°C) | Положення полиці | Час (хв) |
|--------------------------------------|----------------|----------------------------|------------------|------------------|-----------|
| Яловичина | | | | | |
| Філе, помірно засмажене | 1.0 - 1.5 | 2 | 80 - 100 | 2 | 60 - 90 |
| Ростбіф, середньо просмажений | 1.5 - 2.0 | 4 | 80 - 100 | 2 | 160 - 200 |
| Телятина | | | | | |
| Філе з рожевим сочком | 1.0 - 1.5 | 2 | 80 - 100 | 2 | 50 - 90 |
| Філе, один шматок | 1.5 - 2.0 | 4 | 80 - 100 | 2 | 100 - 160 |
| Смажена телятина, середньої прожарки | 1.5 - 2.0 | 4 | 80 - 100 | 2 | 100 - 160 |
| Свинина | | | | | |
| Філе з рожевим сочком | 1.0 - 1.5 | 2 | 80 - 100 | 2 | 60 - 100 |
| Філе, один шматок | 1.5 - 2.0 | 4 | 80 - 100 | 2 | 100 - 160 |
| Смажена свинина, середньої прожарки | 1.5 - 2.0 | 4 | 80 - 100 | 2 | 100 - 160 |

12.9 Традиційне готування

Випічка

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці |
|------------------------------|------------------|----------|------------------|
| Плаский торт | 160 - 170 | 25 - 35 | 2 |
| Дріжджовий пиріг із яблуками | 170 - 190 | 45 - 55 | 3 |
| Млинець із рідкого тіста | 170 - 180 | 35 - 45 | 2 |
| Торт з посипкою | 170 - 190 | 50 - 60 | 3 |
| Чізкейк | 170 - 190 | 60 - 70 | 2 |
| Селянський хліб | 190 - 210 | 50 - 60 | 2 |

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення по-лици |
|--|------------------|----------|-------------------|
| Румунський бісквіт | 165 - 175 | 35 - 45 | 2 |
| Румунський бісквіт — традиційний ре- цепт | 165 - 175 | 35 - 45 | 2 |
| Булочки з дріжджового тіста | 180 - 200 | 15 - 25 | 2 |
| Рулет з джемом | 150 - 170 | 15 - 25 | 2 |
| Кіш Лорен | 215 - 225 | 45 - 55 | 2 |

Підсмажування

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення по-лици |
|--------------------|------------------|----------|-------------------|
| Курка, половина | 210 - 230 | 35 - 50 | 2 |
| Котлети зі свинини | 190 - 210 | 30 - 35 | 3 |
| Риба, ціла | 200 - 220 | 40 - 70 | 2 |

12.10 Великий гриль

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення по-лици |
|-------------------------------|------------------|----------|-------------------|
| Курка, половина | 230 | 50 - 60 | 2 |
| Котлети зі свинини | 230 | 40 - 50 | 3 |
| Бекон на грилі | 250 | 17 - 25 | 2 |
| Ковбаски/сосиски | 250 | 20 - 30 | 2 |
| Біфштекс: помірно просмажений | 230 | 25 - 35 | 2 |

12.11 Турбо-гриль

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення по-лици |
|-----------------------|------------------|----------|-------------------|
| Курка, половина | 200 | 50 - 60 | 2 |
| Курка | 250 | 55 - 60 | 2 |
| Курячі крильця | 230 | 30 - 40 | 2 |
| Котлети зі свинини | 230 | 40 - 50 | 2 |
| Біфштекс: просмажений | 250 | 35 - 40 | 2 |

12.12 Готування з конвекцією

Випічка

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці |
|-------------------------------|------------------|----------|------------------|
| Дріжджовий пиріг із начинкою | 150 - 160 | 20 - 30 | 2 |
| Сандвіч «Вікторія» | 170 - 190 | 30 - 40 | 2 |
| Швейцарський яблучний пиріг | 180 - 200 | 35 - 45 | 2 |
| Різдвяний торт | 150 - 160 | 40 - 50 | 2 |
| Бісквіт «Мадера» | 170 - 190 | 50 - 60 | 2 |
| Безе | 110 - 120 | 30 - 40 | 2 |
| Картопляна запіканка (гратен) | 180 - 200 | 40 - 50 | 2 |
| Лазанья | 170 - 190 | 30 - 50 | 2 |
| Макарони в духовці | 170 - 190 | 50 - 60 | 2 |
| Піца | 190 - 200 | 25 - 35 | 2 |

Підсмажування

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці |
|-----------------|------------------|----------|------------------|
| Курка, ціла | 200 - 220 | 55 - 65 | 2 |
| Смажена свинина | 170 - 180 | 45 - 50 | 2 |

12.13 Волога випічка

| Страва | Темпера- тура (°C) | Час (хв) | Поло- ження полиці | Аксесуари |
|------------------------------------|--------------------------|----------|--------------------------|--|
| Хліб і піца | | | | |
| Булочки | 190 | 25 - 30 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Булочки | 200 | 40 - 45 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Заморожена піца 350 г | 190 | 25 - 35 | 2 | решітка |
| Торти на деку для випікання | | | | |
| Рулет з джемом | 180 | 20 - 30 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Брауні | 180 | 35 - 45 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Торти в формі | | | | |
| Суфле | 210 | 35 - 45 | 2 | шість керамічних формочок на решітці |

| Страва | Темпера-тура (°C) | Час (хв) | Поло-ження полиці | Аксесуари |
|-----------------------------|-------------------|----------|-------------------|--|
| Бісквітні коркі | 180 | 25 - 35 | 2 | форма для коржа на решітці |
| Бісквіт | 150 | 35 - 45 | 2 | форма для торта на решітці |
| Риба | | | | |
| Риба в мішечках 300 г | 180 | 25 - 35 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Ціла риба 200 г | 180 | 25 - 35 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Рибне філе 300 г | 180 | 30 - 40 | 2 | форма для піци на решітці |
| М'ясо | | | | |
| М'ясо в мішечку 250 г | 200 | 35 - 45 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| М'ясні шашлички 500 г | 200 | 30 - 40 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Невеликі тістечка | | | | |
| Печиво | 170 | 25 - 35 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Макарони | 170 | 40 - 50 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Мафіни | 180 | 30 - 40 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Пікантний крекер | 160 | 25 - 35 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Печиво з пісочного тіста | 140 | 25 - 35 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Тарталетки | 170 | 20 - 30 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Вегетаріанський | | | | |
| Мікс овочів у мішечку 400 г | 200 | 20 - 30 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |
| Омлет | 200 | 30 - 40 | 2 | форма для піци на решітці |
| Овочі на деку 700 г | 190 | 25 - 35 | 2 | деко для випікання або сковорідка для гриля/смаження |

12.14 Вентилятор

Випічка

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці |
|---------------|------------------|----------|------------------|
| Плакский торт | 140 - 160 | 40 - 50 | 1 + 3 |

| Страва | Температура (°C) | Час (хв) | Положення по-лици |
|-----------------------------|------------------|----------|-------------------|
| Булочки з дріжджового тіста | 190 - 210 | 10 - 20 | 1 + 3 |
| Безе | 100 - 120 | 55 - 65 | 1 + 3 |
| Масляний торт | 150 - 170 | 20 - 30 | 1 + 3 |
| Піца | 200 - 220 | 35 - 45 | 1 + 3 |

12.15 AirFry

Випічка

| Страва | Кількість | Температура (°C) | Час (хв) | Поло-ження полици |
|--|--------------|------------------|----------|-------------------|
| Круасан, заморожений | прибл. 350 г | 180–220 | 15–30 | 2 |
| Випічка з листкового тіста, заморо-женна | прибл. 400 г | 180–220 | 15–35 | 2 |
| Випічка з листкового тіста, свіжа | прибл. 300 г | 180–220 | 15–35 | 2 |
| Піца, заморожена | прибл. 340 г | 180–220 | 20–35 | 2 |

Картопляні вироби

| Страва | Кількість | Температура (°C) | Час (хв) | Поло-ження полици |
|-----------------------------------|--------------|------------------|----------|-------------------|
| Картопля фрі, заморожена | прибл. 650 г | 180–220 | 20–30 | 2 |
| Картопля фрі (товста), заморожена | прибл. 600 г | 180–220 | 20–30 | 2 |
| Картопля по-селянськи, заморожена | прибл. 650 г | 180–220 | 15–25 | 2 |
| Крокети | прибл. 450 г | 180–220 | 15–30 | 2 |

Свіжі овочі

| Страва | Кількість | Температура (°C) | Час (хв) | Поло-ження полици |
|--------------------------------------|--------------|------------------|----------|-------------------|
| Скибочки цукіні, свіжі ¹⁾ | прибл. 500 г | 180–220 | 25–35 | 2 |

¹⁾ додайте 1 чайна ложка оливкової олії для уникнення прилипання

Інше

| Страва | Кількість | Температура (°C) | Час (хв) | Положен-ня полици |
|---|--------------|------------------|----------|-------------------|
| Ескалопи, заморожені | прибл. 300 г | 180–220 | 15–25 | 2 |
| Креветки в тісті для випікання, замо-рожені | прибл. 200 г | 180–220 | 15–25 | 2 |

| Страва | Кількість | Температура (°C) | Час (хв) | Положення полиці |
|------------------------------|--------------|------------------|----------|------------------|
| Кільця кальмарів, заморожені | прибл. 250 г | 180–220 | 15–25 | 2 |
| Курячі нагетси, заморожені | прибл. 300 г | 180–220 | 15–25 | 2 |
| Рибні палички, заморожені | прибл. 500 г | 180–220 | 15–25 | 2 |

12.16 Інформація для дослідницьких установ

| Їжа | Функція | Темпера- тура (°C) | Аксесуари | Рівень полички | Час (хв) |
|--|--------------------------|--------------------|---------------------|----------------|----------|
| Маленькі тістечка (16 штук на деко) | Традиційне готування | 160 | деко для випічки | 3 | 20 - 30 |
| Маленькі тістечка (16 штук на деко) | Готування з кон- векцією | 150 | деко для випічки | 3 | 20 - 30 |
| Маленькі тістечка (16 штук на деко) | Вентилятор | 160 | деко для випічки | 1 + 3 | 30 - 40 |
| Яблучний пиріг (2 форми діаметром 20 см, розташовані по діагоналі) | Традиційне готування | 190 | комбінована решітка | 1 | 65 - 75 |
| Яблучний пиріг (2 форми діаметром 20 см, розташовані по діагоналі) | Готування з кон- векцією | 180 | комбінована решітка | 2 | 70 - 80 |
| Нежирний бісквіт | Традиційне готування | 180 | комбінована решітка | 2 | 20 - 30 |
| Нежирний бісквіт | Готування з кон- векцією | 160 | комбінована решітка | 2 | 25 - 35 |
| Нежирний бісквіт | Вентилятор | 170 | комбінована решітка | 1 + 3 | 30 - 40 |
| Пісочні хлібобулочні вироби/кондитерські вироби | Традиційне готування | 140 | деко для випічки | 3 | 15 - 30 |
| Пісочні хлібобулочні вироби/кондитерські вироби | Готування з кон- векцією | 140 | деко для випічки | 3 | 20 - 30 |
| Пісочні хлібобулочні вироби/кондитерські вироби | Вентилятор | 140 | деко для випічки | 1 + 3 | 15 - 30 |
| Тост | Великий гриль | 250 | комбінована решітка | 3 | 5 - 10 |

| Їжа | Функція | Темпера-тура (°C) | Аксесуари | Рівень полички | Час (хв) |
|-----------------------------------|-------------|-------------------|---|----------------|---|
| Бургер із яловичини ¹⁾ | Турбо-гриль | 250 | комбінована решітка або деко для гриля/смаження | 3 | 15–20 на одній стороні; 10–15 на другій стороні |

¹⁾ Попередньо розігрійте духову шафу протягом 10 хвилин.

13. ДУХОВКА — ДОГЛЯД ТА ЧИЩЕННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

13.1 Примітки щодо чищення

Очистьте передню стінку духової шафи за допомогою м'якої ганчірки, змоченої в теплій воді з додаванням м'якого засобу для чищення.

Металеві поверхні слід чистити за допомогою спеціального засобу для чищення.

Після кожного використання мийте духову шафу всередині. Накопичення жиру або інших залишків іжі може привести до загоряння.

Після кожного використання мийте та просушуйте всі аксесуари. Використовуйте м'яку ганчірку, змочену в теплій воді з додаванням засобу для чищення. Не мийте аксесуари в посудомийній машині (крім AirFry дека).

Для усунення стійких плям використовуйте спеціальний очисник для духових шаф.

Аксесуари з антипригарним покриттям та деко AirFry забороняється мити з використанням абразивних засобів для чистки чи гострих предметів.

13.2 Очищення AirFry дека

1. Встановіть AirFry деко на деко для випічки.
2. Налийте гарячу воду з миючим засобом і залиште для замочування.

3. Очистіть AirFry деко за допомогою губки або щітки для видалення залишків.

Можна також мити в посудомийній машині.

13.3 Духові шафи з алюмінію або іржостійкої сталі

Дверцята духовки слід чистити лише вологою ганчіркою або губкою. Протріть їх насухо м'якою тканиною.

Ніколи не використовуйте сталеві губки, кислоти чи абразивні матеріали, оскільки вони можуть пошкодити поверхню духової шафи. Для чищення панелі керування духової шафи діють ті самі, що і вищезазначені, попередження.

13.4 Очищення заглибини камери

Під час очищення із заглибини камери видаляються залишки вапна, що утворилися під час готування з парою.



Рекомендується здійснювати процедуру очищення мінімум після кожного п'ятого-десятого циклу функції: PlusSteam.

1. Додайте 250 мл білого оцту до заглибини камери в нижній частині духової шафи. Використовуйте оцет із максимальною концентрацією 6% без трав.
2. Зачекайте, доки оцет розчинить залишки вапна протягом 30 хвилин в умовах температури навколошнього середовища.
3. Мийте заглибину теплою водою та м'якою тканиною.

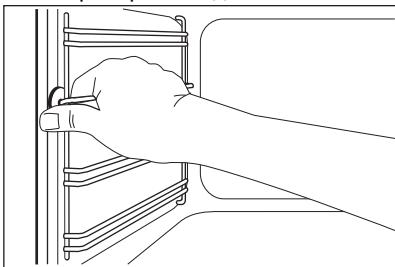
13.5 Знімання опор поличок

Для очищення духової шафи вийміть опори поличок.

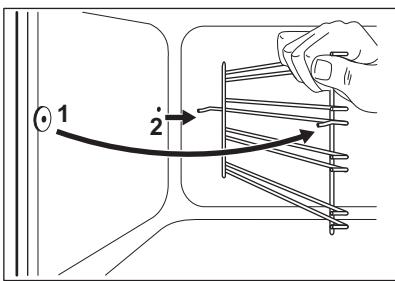
⚠ УВАГА

Будьте обережні, вимаючи опори для поличок.

1. Спочатку потягніть передню частину опорної рейки від бічної стінки.



2. Потягніть задню частину опорної рейки від бокової стінки та зніміть решітку повністю.



Установіть зняті аксесуари у зворотній послідовності.

13.6 Знімання та встановлення скляних дверцят духовки

Внутрішні скляні панелі можна знімати для чищення. Кількість наявних скляніх панелей залежить від моделі.

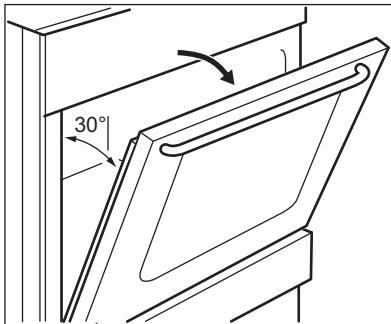
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Залишайте дверцята духової шафи трохи прочиненими під час процесу чищення. Якщо відчинити їх повністю, вони можуть випадково зачинитися і завдати шкоди.

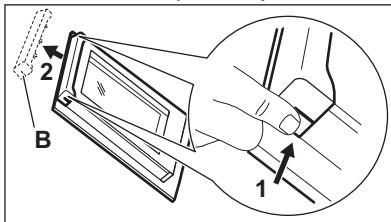
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не використовуйте прилад без скляних панелей.

1. Відчиніть дверцята на кут близько 30°. Трохи прочинені дверцята є автономними.



2. Візьміться з обох боків за оздоблення (B) у верхній частині дверцят і натисніть у напрямку до середини, щоб вивільнити прокладку.



3. Потягніть за оздоблення дверцят спереду для того, щоб витянути.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Коли ви вимаєте скляні панелі, дверцята духовки намагаються зачинитися.

4. По черзі беріть скляні панелі за верхній край і виймайте їх із напрямної вгору.
5. Промийте скляну панель теплою водою з мілом. Ретельно витріть скляну панель насухо.

Закінчивши процедуру чищення, встановіть скляні панелі і дверцята духової шафи на місце. Виконайте зазначені вище дії у зворотній послідовності. Встановіть спочатку меншу панель, а потім – більшу.

⚠ УВАГА

Переконайтесь, що внутрішня скляна панель встановлена правильно.

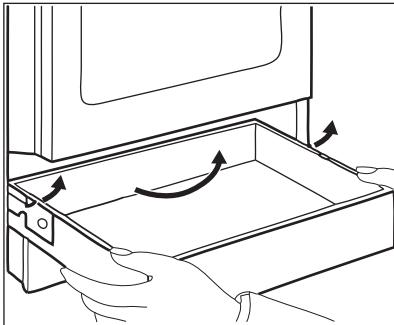
13.7 Виймання шухляди

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не слід тримати у шухляді займисти речовини (наприклад, засоби для чищення, поліетиленові пакети, рукавички, папір, аерозолі тощо). При користуванні духовкою шухляда може нагріватися. Існує ризик виникнення пожежі.

Для полегшення чищення можна виймати шухляду з-під духової шафи.

1. Максимально витягніть шухляду.



2. Повільно підніміть шухляду.

3. Витягніть шухляду повністю.

Щоб вставити шухляду, виконайте описані вище дії у зворотній послідовності.

13.8 Заміна лампи

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Небезпека враження електричним струмом.

Лампа може бути гарячою.

1. Вимкніть духову шафу. Зачекайте, доки духовка шафа охолоне.
2. Відключіть духову шафу від електромережі.
3. Покладіть рушник на дно камери духової шафи.

Задня лампа

1. Поверніть скляний плафон, щоб зняти його.
2. Помийте скляний плафон.
3. Замініть стару лампочку відповідною жаростійкою лампочкою, яка витримує нагрівання до 300 °C .
4. Установіть скляний плафон.

14. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

14.1 Дії в разі виникнення проблем

| Проблема | Можлива причина | Спосіб вирішення |
|--------------------------------|---|--|
| Не спрацьовує генератор іскри. | Варильну поверхню не під'єднано до мережі або під'єднано неправильно. | Перевірте, що варильну поверхню правильно під'єднано до мережі. Див. схему підключення. |

| Проблема | Можлива причина | Спосіб вирішення |
|---|--|---|
| | Запобіжник перегорів. | Переконайтесь в тому, що запобіжник є причиною несправності. Якщо запобіжник перегорить ще раз, зверніться до кваліфікованого електрика. |
| | Кришку та корону конфорки розміщені неправильно. | Виправте положення конфорки й корони. |
| Полум'я згасає одразу після запалювання. | Термопара недостатньо нагрівається. | Після запалювання тримайте генератор іскри натисненим приблизно 10 секунд. |
| Кільце полум'я нерівномірне. | Корона конфорки забита залишками іжі. | Переконайтесь, що форсунка не заблокована й корона конфорки чиста. |
| Конфорки не працюють. | Подача газу відсутня. | Перевірте підключення газу. |
| Колір полум'я помаранчевий або жовтий. | | У деяких частинах конфорки полум'я може виглядати помаранчевим або жовтим. Це нормальнé явище. |
| Духова шафа не нагрівається. | Духова шафа вимкнена. | Увімкніть духову шафу. |
| | Не встановлено потрібні налаштування. | Переконайтесь, що налаштування встановлені правильно. |
| Лампочка не світиться. | Лампа несправна. | Замініть лампу. |
| На страві та в духовій шафі осідає пар або конденсат. | Страва залишалася у духовій шафі занадто довго. | Не залишайте приготовані страви в духовій шафі довше 15–20 хвилин. |
| Страва готується занадто довго або готується занадто швидко. | Температура занадто висока або занадто низька. | За потреби скоригуйте температуру. Дотримуйтесь порад інструкції з експлуатації. |
| Неefективне використання функції: PlusSteam. | Ви не активували функцію PlusSteam. | Див. розділ «Активація функції: PlusSteam». |
| | Ви не заповнили заглибину камери водою. | Див. розділ «Активація функції: PlusSteam». |
| | Ви неправильно активували функцію PlusSteam за допомогою кнопки «Пара плюс». | Див. розділ «Активація функції: PlusSteam». |
| Ви бажаєте активувати функцію Легке готування з конвеkцією, але світиться індикатор кнопки «Пара плюс». | Працює функція PlusSteam. | Натисніть кнопку «Пара плюс»  , щоб зупинити роботу функції PlusSteam. |
| Вода у заглибині камери не кипить. | Температура занадто низька. | Встановіть температуру не менше 110 °C. Див. розділ «Поради та рекомендації». |

| Проблема | Можлива причина | Спосіб вирішення |
|-----------------------------------|-----------------------------------|---|
| Вода витікає із заглибини камери. | Забагато води у заглибині камери. | Вимкніть духову шафу й переконайтесь, що прилад холодний. Витріть воду ганчіркою або губкою. Додайте належну кількість води до заглибини камери. Див. відповідну процедуру. |

14.2 Дані щодо технічного обслуговування

Якщо Ви не можете вирішити проблему самостійно, зверніться до закладу, де Ви придбали прилад, або до авторизованого сервісного центру.

Дані, потрібні для сервісного центру, вказані на табличці з технічними даними. Паспортна табличка розташована на передньому краї духової шафи. Не знімайте паспортну табличку з духової шафи.

Рекомендуємо записати дані тут:

| | |
|-----------------------|-------|
| Модель (MOD.) | |
| Код виробу (PNC) | |
| Серійний номер (S.N.) | |

15. ЕНЕРГОЕФЕКТИВНІСТЬ

15.1 Інформація про виріб відповідно до Регламентів ЄС щодо екологічного проектування для варильної поверхні

| | | |
|--|---|---|
| Ідентифікатор моделі | LKK560000K LKK560000W LKK560000X | |
| Тип варильної поверхні | Варильна поверхня всередині автономної плити | |
| Кількість газових конфорок | 4 | |
| Енергоефективність кожної газової конфорки (EE gas burner) | Задня ліва — допоміжна Задня права — середньої швидкості Передня права — середньої швидкості Передня ліва — швидка | не застосовується% 55.3% 55.3% 55.5% |
| Енергоефективність газової варильної панелі (EE gas hob) | 55.4% | |

EN 30-2-1: Газові побутові пристрої для готовання. Частина 2-1: Рациональне використання енергії — загальна інформація.

15.2 Варильна поверхня - енергозбереження

Дотримуючись наведених нижче порад, ви можете зберігати енергію під час щоденного готування.

- Підігриваючи воду, наливайте лише потрібний об'єм.
- Якщо можливо, накривайте посуд кришкою.
- Перед використанням переконайтесь, що конфорки й решітку встановлено правильно.

15.3 Інформація про виріб та Інформаційний листок виробу відповідно до Регламентів ЄС щодо екологічного проектування та маркування енергоспоживання для духових шаф

| | | |
|--|--|--------|
| Назва постачальника | Electrolux | |
| Ідентифікатор моделі | LKK560000K 943005362 LKK560000W 943005360 LKK560000X 943005346 | |
| Індекс енергоефективності | 94.9 | |
| Клас енергоефективності | A | |
| Споживання енергії при стандартному завантаженні, традиційний режим | 0.84кВт•год/цикл | |
| Споживання енергії при стандартному завантаженні, режим прямусового використання вентилятора | 0.75кВт•год/цикл | |
| Кількість камер | 1 | |
| Джерело нагрівання | Електроенергія | |
| Гучність | 58л | |
| Тип духової шафи | Духова шафа всередині автономної плити | |
| Маса | LKK560000K | 43.0кг |
| | LKK560000W | 43.0кг |
| | LKK560000X | 43.0кг |

IEC/EN 60350-1 - Електричні побутові прилади для готування їжі — частина 1: Плити, духові шафи, парові духові шафи та грилі — способи вимірювання продуктивності.

15.4 Духова шафа — енергозбереження



Прилад має функції, що допомагають зберігати електроенергію під час щоденного готування.

Переконайтесь в тому, що під час роботи дверцята приладу зачинені. Не відчиняйте дверцята приладу занадто часто під час готування. Підтримуйте чистоту ущільнювача дверцят і переконайтесь, що його належним чином зафіксовано.

Користуйтесь металевим посудом для покращення енергозбереження.

Коли можливо, не розігрівайте прилад перед готуванням.

Якщо ви послідовно готуєте кілька страв, зведіть перерви між ними до мінімуму.

Готування з використанням вентилятора

Коли можливо, використовуйте функції готування з вентилятором для збереження електроенергії.

Залишкове тепло

Якщо тривалість готування перевищує 30 хвилин, опустіть температуру приладу до мінімуму за 3–10 хвилин до завершення готування. Останні етапи готування страви будуть виконані за рахунок залишкового тепла.

Використовуйте залишкове тепло для розігрівання інших страв.

Підтримування страви теплою

Виберіть найнижчу температуру з можливих, щоб використати залишкове тепло для збереження їжі теплою.

Волога випічка

Функція, призначена для збереження енергії під час готування. Для отримання додаткової інформації див. розділ «Прилад — Щоденне користування», «Функції приладу».

16. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколошнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних приладів. Не

викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.

electrolux.com

867375082-B-262023

